

Gábor Fülöp

English–Hungarian Translator & Interpreter

EN → HU TRANSLATION (FR → HU ON REQUEST) · EN–HU AND FR–HU INTERPRETING

gabor@gaborfulop.io gaborfulop.io LinkedIn ProZ.com Budapest, Hungary Mon–Fri, 9:00–19:00 CET/CEST

PROFILE

Specialised English–Hungarian linguist and localization lead with deep domain expertise in cryptocurrency, Web3, digital finance and marketing. Trusted by global fintech and tech leaders to deliver clear, compliant and user-focused localization that builds trust in digital financial ecosystems.

EXPERIENCE

Reviewer and translator, EN–HU

2015 – present

Freelance — Binance · ByBit · Nike (via Lionbridge) · Microsoft (via Jonckers) · HP and EU content (via Skrivanek) · Google (subcontracted)

- **Binance —** lead reviewer, and translator, for crypto and digital-asset content: website pages, articles, UI, mobile app and marketing.
- **ByBit —** translator for crypto and digital-asset content: website pages, articles, UI, mobile app and marketing.
- **Nike, via Lionbridge —** translation, subtitling and transcreation of marketing content.
- **Microsoft (Xbox, Microsoft Learn), via Jonckers —** translation and review; MTPE on a regular basis across several accounts.
- **HP, via Skrivanek —** PC, entertainment, enterprise, gaming, printer and ink content, alongside EU content through the same agency.
- **Google, as a subcontractor —** device content for phones and watches, and app content.

Transcreator and reviewer, EN–HU

2018 – present

Welocalize

- Translation and transcreation of high-quality content for various clients, including WizzAir, Apple, Vinted and FedEx.

Interpreter, EN–HU and FR–HU

2018 – present

Self-employed

- **Nestlé Hungary —** trainings and events, 2022 to present.
- Business meetings in Budapest, 2022 to present.
- Banking: account openings and meetings, 2019 to present. Weddings, 2019 to present.
- Hunting events and related conferences, 2018–2019.

FIELDS

Cryptocurrency & Web3
Website pages, articles, UI, mobile apps, marketing

Marketing
Campaign and brand content, transcreation, subtitling

Digital finance
Fintech content; EU material through agency work

Consumer tech & gaming
Microsoft (Xbox, Learn), HP and Google device and app content

SERVICES

Translation · Transcreation · Review & proofreading · Linguistic QA · MTPE · Subtitling · Hungarian website audit · Interpreting · Copywriting · Creative writing

Website audits cover marketing, user-friendliness and linguistic quality. Work is quoted per project, with a reply the same day and within 24 hours at the latest. Urgent turnaround +50%; weekend and public holiday work +100%.

AT A GLANCE

10+ yrs	working as a linguist
10M+	words translated, reviewed and transcreated
Lead	reviewer for Binance, EN–HU
24 h	maximum reply time on quotes

EDUCATION

MA, Translator & Interpreter
University of Szeged, 2018

BA, English Studies
University of Szeged, 2016

LANGUAGES

Hungarian	native
English	main working language
French	translation and interpreting into Hungarian
Also	Spanish

TOOLS & FORMATS

CAT	Trados, Phrase, Smartcat, Smartling, Wordfast, client-proprietary platforms
Formats	Any editable format; not unreadable images or image-based PDFs

STRENGTHS

- Attention to detail
- Good problem-solving skills
- Swift communication by email or messaging apps
- Active crypto user

Samples and references available on request, subject to NDAs and client confidentiality.

Phone on request